De Arubaanse Courant

Uitgeefster: „De Arubaanse Courant" N.V.
Redacteur: A. Cloo (Tel. thuis: 1481)
Abonnement: ƒ 2.50 per maand.

DAGBLAD VOOR ARUBA

Bureau Oranjestad: Nassaustraat 97, Tel. 1282
Bureau San Nicolas: „Esquire", Mainstr., Tel. 5112
Gedrukt bij de „Aruba Drukkerij" N.V., Tel. 1277

11e Jaargang — DINSDAG 5 FEBRUARI 1952 — No. 1255

Reacties

* * * De reacties op onze Doorman-verslagen in de kranten van Zaterdag en Maandag zijn niet uitgebleven. Het conflict Aruba-Doorman heeft heel wat stof doen opwaaien en het laat zich steeds meer aanzien, dat Aruba op de verkeerde bok heeft geschoten. Gaven wij Zaterdag uitvoerig de mening van de Arubaanse autoriteiten weer over het buitengaats meren van Hr. Ms Karel Doorman, gisteren publiceerden wij een interview van onze speciale verslaggever met de commandant van het Nederlandse vliegdekschip. Onze lezers hebben de verschillende betogen kunnen vergelijken en hun conclusies kunnen trekken.

Het valt in hoge mate te betreuren, dat de goede verstandhouding, welke er steeds bestond tussen ons eiland en de Koninklijke Marine, is vertroebeld door wanbegrip van de zijde van ons Bestuur.

Het ligt wel enigermate voor de hand, dat men hier op Aruba geneigd is Curaçao als een boeman te zien; indien er merkwaardige orders komen, uit welke hoek dan ook, dan draagt Curaçao daarvan de schuld. Loopt Aruba de kans van het een of ander de dupe te worden, dan wordt de schuld daaraan op rekening van Curaçao geboekt.

Wij weten het maar al te goed: Aruba heeft lang genoeg aan de knellende leiband van het zogenaamde hoofdeiland moeten lopen en de gevoelens van ons volk zijn daardoor maar al te vaak in ernstige mate gekwetst. We leven nu in een overgangstijd; Aruba wordt geheel onafhankelijk van Curaçao en weldra zal men hier niet langer behoeven te dansen naar de pijpen van de kopstukken op het andere olie-eiland.

Een ieder kan zich voorstellen, dat nu de opgekropte gevoelens van vele jaren zich doen gelden en dat - we stelden het reeds - men Curaçao de schuld wil geven van alles wat scheef gaat. Toch moeten wij met deze houding oppassen, wil de kloof tussen de beide eilanden niet nog breder en dieper worden. Hiermede zal geen van beide partijen immers gebaat zijn, integendeel!

Ten aanzien van de komst van Hr. Ms. vliegdekschip Karel Doorman werd ook al gezegd: natuurlijk komt het schip niet in onze haven, dat is allemaal politiek van Curaçao. Wij kunnen met zekerheid zeggen, dat dit niet het geval is. Curaçao heeft met een en ander niets te maken. Het gehele „incident" is terug te brengen tot een simpele militaire order: de Doorman mag niet meren in de havens van Willemstad en Oranjestad. En men moet de Marine kennen om te weten, dat geen enkele commandant onder geen enkele omstandigheid van zijn orders afwijkt!

We schreven reeds gisteren: men nodige de Doorman alsnog uit — en het is ons gebleken, dat een groot aantal van onze lezers deze aanbeveling aan ons Bestuur onderstreept. Er is nog wat goed te maken....

Wederom onrust in Tunis

Frankrijk wil de kwestie nog niet in de Veiligheidsraad brengen

TUNIS, 5 Febr. — Maandag heerste opnieuw onrust in Tunesië. Ongeveer 400 personen hielden een optocht in de Arabische wijk. Een politieman sommeerde hen uiteen te gaan, waarop hij werd aangevallen met stoelen en knuppels. Hij schoot een aanvaller dood en werd zelf licht gewond. De menigte ging, nadat er politieversterking was gekomen, uiteen. Nog een Arabier werd dodelijk getroffen, toen de politie een salvo gaf, nadat er op haar geschoten was. Drie Arabieren werden gewond. De Bey heeft bijzondere gebeden gelast zolang de huidige toestand aanhoudt.

Nog niet voor de V.N.

Een Franse woordvoerder heeft gezegd, dat de stap van 15 delegaties om de kwestie-Tunis voor de Veiligheidsraad te brengen niet opportuun is, daar Frankrijk nog wachtte op antwoord op de jongste nota aan de Bey.

De Tunesische nationalistische leider Hahib Bourquiba, die door de Fransen in bewaring is gesteld, zei, dat het aan Frankrijk is om de stap onnodig te maken door het beginsel van de binnenlandse autonomie van Tunesië te erkennen en een redelijke datum vast te stellen voor de overdracht van de macht, zoals Engeland in de Soedan heeft gedaan.

COMPROMIS IN KOREA

TOKIO, 5 Febr. - De geallieerde en Noordelijke stafofficieren hebben Dinsdag een compromis bereikt over het aantal inspectiegroepen voor de gedemilitariseerde zone. De Verenigde Naties hadden aanvankelijk 15 ploegen voorgesteld, de Noordelijken vijf. Thans is het aantal vastgesteld op tien. Over de neutrale groepen voor inspectie achter de linies moet nog overeenstemming worden bereikt.

De subcommissie voor de krijgsgevangenen heeft geen noemenswaardige vorderingen gemaakt, nadat Maandag op voortgang was gezinspeeld. Er zijn meningsverschillen omtrent de vrijwillige repatriëring.

NIEUWE VOORSTELLEN VOOR ONTWAPENING

PARIJS, 5 Febr. - De Amerikaanse vertegenwoordiger in de Ontwapeningscommissie, Gross, heeft na afloop van de eerste bijeenkomst van die commissie verklaard, dat de Verenigde Staten nieuwe voorstellen zouden indienen, zodra de commissie overeenstemming bereikt heeft over haar werkwijze. „De commissie poogt het mensdom te bevrijden van de loodzware last der bewapening. Indien zij slaagt, zal dit tot uitbanning van de oorlog zelf kunnen leiden. De Verenigde Staten zullen dit werk volledig steunen."

WEER EEN PROTEST OVER BISCOE-INCIDENT

BUENOS AIRES, 5 Febr. - De Britse zaakgelastigde te Buenos Aires, Richard Allen, heeft Maandag de Argentijnse minister van buitenlandse zaken, Remorino, een protestnota overhandigd inzake het incident met het Britse onderzoekingsschip „John Biscoe". Zoals bekend vuurde Vrijdag een Argentijns hulpvaartuig een waarschuwingsschot af over de hoofden van een aantal opvarenden van de „John Biscoe", toen zij bij Hope Bay aan land wilden gaan. Hope Bay is een Britse Zuidpoolbasis, die in 1949 door de Britten werd ontruimd. De Britten waren aan land gegaan om de basis weer te vestigen.

Kort na het bezoek van Allen had Remorino een lang onderhoud met Perón.

COMMUNIQUE VAN UNIEZAKEN

Intensief overleg gaande tussen delegaties van Nederland en Indonesie

's-GRAVENHAGE, 5 Febr. - Het ministerie van Uniezaken en Overzeese Rijksdelen heeft het volgende communiqué van de voorzitters der beide delegaties uitgegeven:

„Na de aanvang der informele Nederlands-Indonesische besprekingen, welke thans te Den Haag worden gehouden, heeft zich aldra tussen de vertegenwoordigende groepen in commissoriaal verband een intensief overleg ontwikkeld omtrent verschillende voor de toekomstige verhouding tussen beide landen gewichtige onderwerpen. Er wordt daarbij gestreefd naar een openhartige uiteenzetting van elkanders standpunt, waarbij op bepaalde gebieden alreeds voorlopige resultaten zijn bereikt, die, naar mag worden verwacht, binnenkort zullen worden geconcretiseerd. Een in alle opzichten bevredigende oplossing voor dit complex van vraagstukken is echter nog niet bereikt, aangezien met name op het gebied der economische en financiële betrekkingen en nog meningsverschillen van zowel algemene als bijzondere aard bestaan, die in de naaste toekomst tot een voor beide partijen bevredigende oplossing moeten worden gebracht.

Bij de besprekingen over het Nieuw Guinea (Irian)-geschil is men in de eerste fase van overleg gestuit op de moeilijkheid, dat de uitgangspunten van partijen ver uiteen liggen. Hierbij is gebleken, dat consultatie met de regeringen en verantwoordelijke politieke kringen in beide landen nodig is, teneinde het door beide partijen zeer ernstig nagestreefde doel: blijvend verbetering van de verhouding tussen Nederland en Indonesië, mede door oplossing van het Nieuw Guinea (Irian)-probleem, te verwezenlijken.

Door de Indonesische missie is daarom besloten mr Mohammed Yamon naar Indonesië te zenden teneinde de Indonesische regering omtrent de stand der besprekingen in te lichten.

Naar aanleiding van de speculaties in de pers omtrent voorstellen, waarin derde mogendheden worden genoemd, kan nog worden medegedeeld, dat suggesties van die aard niet ter sprake zijn gekomen".

Surabaja herdenkt vandaag de muiterij op „De Zeven Provincien"

DJAKARTA, 5 Febr. - Vandaag zal in Surabaja de muiterij op „De Zeven Provinciën" worden herdacht. Op initiatief van de arbeidersvereniging, het ministerie van defensie, afdeling Surabaja, en scheepvaart- en havenarbeiders is daartoe een vereniging gevormd.

Op 4 Februari 1933 brak muiterij uit op het pantserschip „De Zeven Provinciën", dat toen op de rede van Oleh-Oleh lag. De commandant en een deel van de officieren, onderofficieren en bemanning waren aan land, toen de schepelingen, die aan boord waren achtergebleven, bezit namen van de geweren, zich voorzagen van munitie en de officieren en onderofficieren overweldigden. Op 5 Februari verliet het schip de rede van Oleh-Oleh.

Op sommatie van de kruiser „ava" om zich over te geven antwoordde „De Zeven Provinciën" onder meer, dat de muiters op weg waren naar Surabaja en geen geweld in de zin hadden en bereid waren 24 uur vóór Surabaja commandant en staf aan boord te ontvangen. Na de voorgeschreven tijd, die na de sommatie moest verlopen, werd door een vliegtuig een bom van 50 kg op het schip geworpen, waardoor 15 inheemse leden der bemanning en 3 Europeanen werden gedood en 25 leden van de bemanning werden gewond.

De muitende bemanning werd vervolgens ontwapend en in arrest gesteld.

LUC. VAN DAM BOKST NIET MEER

ROTTERDAM, 5 Febr. - In een brief aan het hoofdbestuur van de Ned. Boksbond heeft Luc. van Dam, de Nederlandse kampioen middengewicht, meegedeeld, dat hij zijn carrière als geëindigd beschouwt en zijn titel ter beschikking van de bond stelt. Het is Van Dam tijdens zijn partij tegen Milazzo duidelijk geworden, dat hij beter een streep kan zetten onder zijn bokserslooopbaan. Ongetwijfeld is hij nog goed genoeg voor een aantal gevechten, maar de hoogste eer in Europa schijnt nu toch wel definitief buiten zijn bereik te zijn.

Job Roos heeft zijn candidatuur gesteld voor de vacante titel.

BURT LANCASTER ALS KURT CARLSEN

HAMBURG, Febr. - Het avontuur van de kapitein van de „Flying Enterprise", Kurt Carlsen, zal door Paramount worden verfilmd. De hoofdrol zal vertolkt worden door Burt Lancaster.

— De Perzische regering heeft besloten alle buitenlandse verenigingen en culturele instellingen te sluiten.

„Trek eruit, Arabieren!"

De korporaal van de Doorman kende de korporaal Dourlein

Prettige herinneringen aan het mooie Aruba

„Korporaal geef even dit telegram van meneer door naar de Arubaanse Courant..."

„Ja majoor."

„Komt U van Aruba meneer?"

„Ja korporaal, hoezo?"

„Nou meneer, ik zal U vertellen, dat ik U dan maar benijd, want ik vind Aruba een prachtig eiland."

„Ben je er dan geweest?"

„Nou, en of, en ik heb er een goede tijd gehad ook; ik ben blij, dat we er weer naar toe gaan, dan kan ik al mijn oude kennissen weer eens begroeten." (Dit gesprek vond plaats op Vrijdagmiddag).

„Vertel me eens wat van je verblijf op Aruba, wanneer ben je er geweest?"

„Laat eens kijken, dat zal ongeveer een jaar of twaalf geleden zijn."

„Was je toen al bij de Marine?"

„Ja meneer, sinds 1940, toen ben ik in Engeland terecht gekomen."

„Dat zal niet zo eenvoudig geweest zijn."

„Och meneer, voor mij was het maar kinderspel, er zijn er heel wat geweest, die het veel moeilijker hebben gehad."

„Nou, steek maar eens van wal, waar ben je in Engeland geweest en wat heb je zoal meegemaakt?"

„Ik ben eerst in Falmouth geweest op het depotschip De Stuyvesant en weet U wie ik daar heb ontmoet, dat raadt U nooit."

„????"

„Korporaal Dourlein!"

„Bedoel je de tegenwoordige Kapitein Dourlein van Aruba?"

„Juist, die is het. Hij was toen mijn baksmeester, sportleraar en gedrild heeft ie me ook."

„Zo, dat is aardig om in de krant te zetten."

„Ja, en U kunt er gerust bij vertellen, dat hij een van de beste baksmeesters is geweest, die ik ooit in mijn diensttijd heb gehad. Des morgens bij de overal (reveille) schreeuwde hij altijd „Trek er uit Arabieren". Kijk, dat was zo zijn systeem om je er uit te krijgen. Van Falmouth zijn we naar Hollyhead gegaan, daar is onze opleiding voltooid en toen ben ik bij de varende marine gekomen en heb Korp. Dourlein niet meer gezien voor 1947 '48 in de Oost; toen was hij al kapitein. Ik moet U eerlijk vertellen, dat ik wel even met mijn oren stond te klapperen toen ik hem zag, maar hij was nog precies dezelfde."

„Weet je dat hij de Militaire Willemsorde heeft gekregen?"

„Ja meneer, en zijn broer ook; zover ik weet is dat de eerste keer, dat twee broers de Militaire Willemsorde hebben verdiend."

„Inderdaad, maar vertel nou ook eens iets van jezelf."

„Och, er is niet veel te vertellen. Ik heb op Hr. Ms. Nantilus gezeten, die is in een convooi bij Hull door midden gevaren. Dat was in Juni '41. We zijn er allemaal met een nat pak afgekomen, behalve de scheepskat met haar jongen. 't Was wel erg meneer, dat we het schip hebben verloren. Eind '41 ben ik met de Claesje naar Curaçao gekomen en later naar Aruba."

„En hoe vond je het op Aruba?"

„Ik heb er een pracht tijd gehad. Ik speelde altijd harmonica bij de politie en op de Eagle en heb daar dansen geleerd en weet U met wie ik mijn eerste officiële dans heb gemaakt? Met de dochter van de Gezaghebber... Ja meneer, ik had best nog een poosje willen blijven, had het er best naar m'n zin, m'n eigen auto en later een motorfiets. Wat ons toen ook zo getroffen heeft was, dat de heer Eman zijn tennisbanen voor de manschappen van de Claesje heeft opengesteld, want we konden nergens anders spelen. Nou, ik heb er heel wat balletjes geslagen. U begrijpt, dat ik nog heel wat foto's van Aruba heb, zeker wel 3 albums vol en als ik Zaterdag kan gaan passagieren, ga ik beslist ook nog even zwemmen op de Pova-Beach.

Ik herinner me nog heel goed dat Kapitein v. Erp me op een avond van boord kwam halen om te komen spelen. Nou meneer, toen hebben we gelachen. 's Nachts hebben we een polonaise door de stad gehouden en een lol meneer, en als U dit alles nou toch in de krant zet, zeg dan meteen even, dat de enige nare herinnering, die ik van Aruba heb, is, dat de chauffeurs 's avonds nooit wilden dimmen op de weg naar San Nicolas en terug..."

Ziehier het eenvoudige verhaal van een eenvoudige marine-man, die zijn gevaarlijke belevenissen net vertelt alsof hij een partij domino speelt. De Marine kan trots zijn op zulke kerels van Jan de Wit!!

(zie pagina 4)



VERENIGDE NATIES

Trygve Lie doet wederom een ernstig beroep op de leden

PARIJS, Februari. — Trygve Lie, de secretaris-generaal van de Verenigde Naties, heeft verklaard, dat er behoefte is aan nieuwe pogingen van de leden-staten ter verzekering van een vreedzame aanpassing van oude belangen en de wassende vloed van het nationalisme in Azië en Afrika en in het bijzonder in het Midden-Oosten. Er is geen oplossing mogelijk, tenzij deze werd gezocht in een kalme en redelijke geest. „Erkenning van de rechtmatige nationale aspiraties, eerbied voor de verplichtingen van het internationale recht, afzien van het gebruik van geweld en geweldpleging en een wederkerige vastberadenheid om de weg naar een vreedzame aanpassing aan de gewijzigde te vinden zijn nodig om de explosieve gevaren in dit deel van de wereld te verminderen," aldus Lie.

Twee andere gebieden, waar volgen Lie behoefte bestaat aan nieuwe pogingen van de leden-staten om de hulpbronnen van de Verenigds Naties aan te wenden, zijn:

1) het aanhoudende conflict tussen de grote mogendheden;

2) de dringende behoefte aan een doelmatiger plan op lange termijn voor de financiering van de economische ontwikkeling.

Lie deelde de Algemene Vergadering mee, dat „wij ons misschien bewegen in een richting, waar nieuwe gelegenheid zal zijn voor ernstige onderhandelingen tussen het Oosten en het Westen". Hij maakte melding van de aanbeveling van de Algemene Vergadering tot een bijeenkomst van de Veiligheidsraad op het hoogste niveau, wanneer zulk een bijeenkomst nuttig zou zijn. Dergelijke bijeenkomsten moeten in besloten kring worden gehouden om de mogelijkheden van het verbreden van de gebieden van overeenkomst te onderzoeken.

Lie was ook van mening, dat overleg op het geschikte moment" tussen de grote mogendheden zowel binnen als buiten de Veiligheidsraad onontbeerlijk was: De pas gevormde ontwapeningscommissie zal op de duur vruchten afwerpen niettegenstaande de ontmoedigende vooruitzichten, die zich nu en dan zouden kunnen voordoen.

De Algemene Vergadering heeft blijk gegeven van de toenemende steun voor een ander punt van zijn 20-jarig program, waarover de secretaris-generaal een rapport heeft uitgebracht. Lie's program, dat voor het eerst in 1950 werd ingediend, beoogt manieren te suggereren, waarop de regeringen haar politiek voor de handhaving van de vrede kunnen baseren. Lie sprak de hoop uit, dat de volgende Algemene Vergadering al degenen, die het lidmaatschap hebben aangevraagd, als nieuwe leden zal kunnen erkennen.

De secretaris-generaal deed een beroep op alle leden-regeringen om de economische ontwikkelingsprogramma's te steunen. „Het bereiken van deze doelstellingen zal een mate van opoffering, moeilijkheden en geduld meebrengen. Het alternatief zou anders kunnen blijken te zijn de vernietiging van 's mensen hoop om de beginselen en het doel van het Handvest in vervulling te zien gaan.

Nadat Lie had gesproken, bespraken gedelegeerden een door negen mogendheden ingediende resolutie, waarin de organen van de Verenigde Naties wordt verzocht het memorandum van de secretaris-generaal te overwegen en aan de volgende Algemene Vergadering verslag uit te brengen over de vooruitgang.

Sir Gladwyn Jebb (Engeland) wenste de secretaris-generaal geluk. De Sowjet-gedelegeerde A. A. Sobolev noemde Trygve Lie „een gehoorzame dienaar van de Verenigde Staten" en beschuldigde hem van het in gebreke blijven in zijn rapport om een waar beeld te geven van de „Brits-Amerikaanse bewapeningswedloop" of de kwestie van het toezicht op de atoomwapens. De Sowjet-afgevaardigde zeide tegen de resolutie te zullen stemmen, omdat zij geen rekening hield met de ware agressieve oogmerken van de Verenigde Staten.

ELKE DAG (G)EEN GLAASJE

'S-GRAVENHAGE, Febr. - Het Nederlands Instituut voor de Publieke Opinie heeft aan mannen en vrouwen uit alle lagen van de bevolking onlangs de vraag gesteld: „Drinkt u geregeld, zo nu en dan, zelden of nooit sterke drank?"

De resultaten zijn: geregeld 4%, zo nu en dan 25%, zelden 39%, nooit 32%.

Drie op de tien volwassen Nederlanders drinken volgens dit onderzoek dus nooit sterke drank.

DE KEUZE VAN DE PERS

HOLLYWOOD, Febr. - De buitenlandse persvereniging te Hollywood heeft Esther Williams en Alan Ladd als de twee populairste Amerikaanse acteurs in het buitenland aangewezen. De jonge Franse actrice Leslie Caron en Patricia Wymore werden aangewezen als degenen, die zich in de loop van 1951 hadden geplaatst in de rij van de grote internationale vedettes.

Nederlandse Exportproducten

Volendamse souvenirs

Evenals elders was ook in Nederland het maken van souvenirs oorspronkelijk een echte volkskunst. Geleidelijk, naarmate de mechanisatie toenam, werd het aantrekkelijke volkskunstproduct verdrongen door het massa-artikel, waarvan de essentiële waarde meestal geringer is. Verschillende pogingen zijn en worden gedaan om deze volkskunst nieuw leven in te blazen.

Dit is onder meer het geval in Volendam, een plaats in Noord-Holland, die voor de buitenlandse toerist nagenoeg synoniem is met Nederland.

Een firma is hier begonnen met de vervaardiging van aesthetisch verantwoord aardewerk, naar ontwerpen van bekende kunstenaars. Dit aardewerk —, wandborden, kommen, bekers en schaaltjes — is gedecoreerd met voorstellingen die in nauw verband staan met de visserij en de typische klederdracht van Volendam.

De voorstellingen worden op het aardewerk gegraveerd in de crèmekleurige glazuurlaag, zodat de lijnen van de tekening in de rode scherfkleur zichtbaar zijn.

Behalve aardewerk vervaardigt de vennootschap nog fraai afgewerkte houten bottertjes, hierbij aanknopend bij het scheepsbouwen en zeilmaken, dat de Volendammers even vertrouwd is als het vissen zelf. Van deze bottertjes zijn er twee typen: een dicht en een open. Beide zijn volkomen natuurgetrouwe verkleinde copieën van de echte schepen.

Tabletteermachines

Een onderneming te Voorburg legt zich o.m. toe op de fabricage van machines voor het persen van tabletten en het granuleren van poeders voor het tabletteren, welke machines toepassing vinden in tal van grote en kleine bedrijven, zoals pharmaceutische-, chemische-, levensmiddelen- en genotmiddelenfabrieken, kunstharsperserijen, siderurgische- en keramische bedrijven, apotheken, ziekenhuizen, laboratoria e.d.

Ondanks de solide constructie liggen de afmetingen en gewichten dezer machines binnen redelijke grenzen, waardoor de opstelling desgewenst zonder speciale fundering en in kleinere bedrijfsruimten mogelijk is.

De geoctrooieerde vulinrichting waarborgt een gelijkmatige vulling, ook bij verwerking van voor het tabletteren minder gunstige grondstoffen. Door het geringe aantal scharnierpunten en de speciale vorm ervan worden spelingen in het mechaniek ook na slijtage zoveel mogelijk geëlimineerd.

ENGELAND MOET DE BUIKRIEM NOG NAUWER AANHALEN

LONDEN, 5 Febr.: — De Britse minister van financiën, Butler, heeft vandaag, Dinsdag, in het Lagerhuis meegedeeld, dat Engeland boven de reeds in November aangekondigde vermindering zijn invoer ter waarde van nog Cf 800 millioen per jaar moet inkrimpen. Dit betekent een totale besparing van ongeveer Cf 2700 millioen per jaar.

De toelage voor reizen naar het buitenland (thans Cf 270) zal tot November 1952 tot de helft worden teruggebracht. De aankoop van steenkool in de Verenigle Staten zal met ongeveer Cf 13.250.000 worden verminderd. De invoer van films uit de Verenigde Staten zal niet worden verlaagd wegens de overeenkomst, die tot September aanstaande van kracht is. Engeland zal na die datum bezuinigingen op dit gebied in acht moeten nemen. De invoer van tabak zal worden verlaagd om ruim Cf 117 millioen te besparen.

De uitgaven voor de regeringsvoorlichtingsdiensten zullen met ongeveer Cf 6,5 millioen worden ingekrompen wat betreft het buitenland en met ongveer Cf 4 millioen voor het binnenland. Het personeel der burgerlijke diensten zal met 10.000 man worden ingekrompen, waardoor per jaar ongeveer Cf 26,5 millioen wordt uitgespaard.

BIJTERIGE ARRESTANTEN

KOPENHAGEN, Febr. — Luizen hebben, naar „Politiken" weet te melden, dezer dagen de dienst op een Kopenhaagse politiepost totaal in de war geschopt. Een arrestant had ontelbare van die lieve diertjes naar binnen gesmokkeld en het gevolg was, dat de hele op wacht zittende politiemacht nar het ziekenhuis moest ter ontluizing. Een politieman, die na verrichte dagtaak al naar huis was gegaan, werd zelfs nog eventjes opgehaald. De arrestant werd zelf in een ambulance-auto van de brandweer naar het ziekenhuis gebracht en de auto en de twee man bemanning van dat voertuig kregen daar ook een grote beurt.

KOMT ER MEER KRANTENPAPIER?

WASHINGTON, Febr. — De commissie voor pulp en papier van de internationale grondstoffenconferentie heeft bekend gemaakt, dat haar programma voor 1952 van bredere opzet zal zijn dan het programma voor 1951 was. Zij zal door speciale maatregelen trachten te bevorderen, dat de levering van krantenpapier van de producenten aan de verbruikers weer de normale vorm van commerciële transacties verkrijgt en verder zal zij zich, evenals in het afgelopen jaar, tot taak stellen aanbevelingen te doen tot het verstrekken van noodhulp, zulks echter wederom alleen aan de landen, die hieraan bijzondere behoefte hebben.

De commissie heeft met nadruk verklaard, dat zij geen plan voor algemene toewijzing van de wereld productie van krantenpapier in overweging heeft.

Feuilleton

IK WAS IN AMERIKA

Maar Zuraberg was geen vreemdeling hier. Zuraberg was een Amerikaans Staatsburger met papieren en alles, en een vriend van Buffalo Bill bovendien. Zuraberg was twintig jaar geleden al als een circus-artist naar de U.S.A. gekomen, en was later chef-kok geworden bij de troep van Buffalo Bill. Maar iedere paar jaren, wanneer hij genoeg geld gespaard had, ging Zuraberg terug om zijn vrouw te zoeken - tot nog toe zonder succes.

„Kun je niet landen?" vroeg hij me.

„Nee, het gaat wel,' zei ik, „maar ik heb geen geld om het veer te betalen naar de overkant."

Een klein bootje pufte heen en weer om de nieuwelingen over te zetten.

„Ik denk er over, om naar de overkant te zwemmen, maar hoe moet het met mijn bagage? Ik zou minstens twee trips moeten maken."

„Luister, ezelskop", zei Zuraberg, „je bent hier in Amerika. Het veerbootje is gratis. Het is van mijn gouvernement. Ze zetten ons voor niks over. Kom mee."

Zo kwamen we aan de overkant.

En daar - wat een staten - wat een mensen - en wat een lawaai!

En maar steeds nieuwe gezichten. En het gepraat en gelach en geschreeuw. Ik werd er duizelig van.

We hadden een paar straten gewandeld, voordat ik aan mijn paspoort en andere papieren dacht. Ik nam ze uit mijn zak, verscheurde ze in duizend snippers, en gooide ze in een vuilnisbak.

„Nou kunnen ze niet meer bewijzen, dat ik geen Amerikaan ben", zei ik. „Wat gaan we nou doen?"

„We gaan een baan zoeken", zei Zuraberg. „Kom maar mee."

We gingen naar een arbeids-beurs. Gelukkig sprak de man daar Russisch. Hij gaf Zuraberg een papiertje voor een restaurant, waar ze een chef-kok nodig hadden.

„En jij, mijn vriend," zei hij tegen mij, „wat kan ik voor je doen?"

„Ik," zei ik, „ben een leer-decorateur, gespecialiseerd in het versieren van zadelknoppen volgens de traditionele ontwerpen."

„Lieve hemel," zei de man, „je bent hier in Amerika. Geen paarden. Auto's. Wat nog meer?"

Gelukkig was mijn vader een man met een vooruitziende blik: hij had me twee beroepen laten leren. Volgens zijn idee kon je, wanneer je in het ene beroep honger moest lijden, met het andere beroep altijd nog wel wat verdienen.

„Ik ben ook," zei ik, „een zwaarden-maker. Korte en lange zwaarden. Dolken met en zonder geul; jachtmessen, glad en versierd, doorgloeien, smeden, scherpen, punten." Ik haalde mijn diploma voor vakbekwaamheid uit mijn hemd.

„Hemeltje," zei de man, „een zadelmaker - een zwaardpunter. Neem hem maar liever mee als bordenwasser," zei hij tegen Zuraberg, „ze hebben er nog net een nodig."

We gingen ondergronds en vlogen met een trein door allerlei tunnels. Het was daar net als in de grotten onder de Kazbeck, waar de reuze vleermuizen slapen, en het rook er nog slechter.

Het restaurant was in een zijstraatje. De eigenaresse was erg vriendelijk.

„Ik herinner me je van het theehuis," zei ze tegen Zuraberg, „en ik feliciteer mezelf, dat je bij me gekomen bent. Je bent uitstekend in Piroshkis, nietwaar?"

„In alles, madame," zei Zuraberg bescheiden. „In alles. „Buffalo Bill, een goede oude vriend van mij, heeft eens 30 van mijn piroshkis in een maaltijd gegeten. Mijn vriend hier - en hij wuifde ongeveer in mijn richting - zal bordenwasser zijn."

Ik maakte een buiging.

De keuken was klein en warm en vettig - net als de binnenkant van een varkenspens. Zuraberg pakte zijn messen uit, zette zijn muts op, en begon blokjes selderij te snijden; hij voelde zich direct thuis.

„Je kunt dit wassen," zei de bazin, „om vier uur hebben we een party."

Het was een dienblad vol glazen. En wat voor glazen - dunne bolletjes, die nauwelijks een slokje konden houden - op ragfijne steeltjes. De eerste knapte in mijn hand, de tweede loste op, de derde tot de tiende waste ik, in de elfde zat al een barst, de twaalfde gaf een geluid als een Kerstklokje tegen de panrand en gaf toen de geest.

(Wordt vervolgd)

De Arubaanse Courant

Tuesday February 5, 1952 | ENGLISH SECTION | Edited by Alfred O. Thomas

vanavond thuis?

Curom-programma:

11.00 voornaamste nieuws; 11.05 Kamermuziek; 11.30 Reclame; 12.00 programma - overzicht; 12.05 lunchmuziek, 12.30 nieuws bulletins; 12.45 Lord Invader; 1.00 Sluiting; 5.30 voor de kinderen; 5.50 Berlioz; 6.15 Dinermuziek; 6.45 Nieuwsbulletin; 7.00 Papiamento; 7.30 Reclame; 8.30 declamatie; 8.45 Gevariceerd programma; 9.30 Persoverzicht; 9.40 Muzik; 9.55 nieuws; 10.00 Sluiting.

Avros-programma:

16.00 Reclame; 16.30 voor de jarigen; 17.00 Reclame; 17.15 voor de kinderen; 17.25 Reclame; 17.45 voor de jarigen op de Antillen; 18.00 R.A.O.; 18.40 Nieuws; 19.01 mondorgel muziek; 19.15 Mandoline muziek; 19.30 Deep river Boys; 20.00 Reclame; 2,0.10 Muziek; 20.25 Intelligentie wedstrijd; 20.55 Nieuws; 21.00 Sluiting.

Radio Nederland:

19.00 Opening en programma overzicht; 19.02 nieuws; 19.10 Intermezzo; 19.14 Nederlandse Kroniek; 19.30 Concert; 19.53 overzicht; 20.05 West-Indische rubriek; 20.35 Persoverzicht; 20.42 Habanera orkest; 20.53 Beursnieuws; 20.54 programma van morgen; 20.55 Avondgebed; 20.58 Sluiting; 21.00 einde uitzending.

DIVERSEN

Nachtdienst apotheken:
Vandaag hebben nachtdienst: Botica del Pueblo (Oranjestad) Botica San Lucas (San Nicolas)

Spreekuur van de Gezaghebber:
Vrijdag van 9—12 uur.
Van te voren aan te vragen op Tel. 1104 of 1717.

Wijkverpleging Wit-Gele Kruis:
Oranjestad—Noord: Zr. Hanewinkel. Tel. 1471.
San Nicolas—Savoneta Zr. Dixon. St. Maartenstraat San Nicolas.

Particulier: Zr. v. d. Mark.
Wihelminastraat 64. Tel. 1557.

Openbare Leeszaal en Boekerij:
Bibliotheek, elke dag van 2.30 tot 5.30 n.m.; Dinsdag en Vrijdag van 19-21 uur; Zaterdagmorgen van 9-12 uur.
Leeszaal: Elke dag geopend van 9-12 uur en verder op alle uren waarop de bibliotheek geopend is.

Sluiting Luchtmail Nederland:
Dinsdag om 2.00 uur n.m.
Woensdag om 4.00 uur n.m.
Zaterdag om 4.00 uur n.m.

Telegraafkantoor Oranjestad:
Dag en nacht geopend.

Telegraafkantoor San Nicolas:
Elke dag van 7 uur v.m. tot 7 uur n.m.

Bezoekuren San Pedro Hospitaal:
Klasse I en II, elke dag 10-11 v.m. 3-4 n.m. 7-8 n.m.
Klasse III, elke dag 10-10.30 v.m. 3-3.30 n.m. 7-7.30 n.m.

"VIKING" DEVELOPS ENGINE TROUBLES AT SEA

After the Bula Waya show on Saturday night last, Mr. J. E. Irausquin and a party of six boarded his vessel "Viking' to go fishing. In the course of their catch the vessel developed engine troubles and spoilt the fun. A plane search by Mr. Oppenhuizen of the Lago Police was made and after the discovery a bottle containing a note was thrown in the vessel.

With the view to catch some fish for a feast of this scarce delicacy, Mr. J. E. Irausquin and his party left these shores in his vessel "Viking". After some time and the vessel did not return the relatives of the fish hunters became unsettled and started making enquiries, this aroused many on the Island to join a search. Help was then sought from Mr. Oppenhuizen, of the Lago Police, who with his sport plane decided to make survey of the Caribbean sea from the air. Not very long after he left the shores of Aruba, he discovered the barque, which due to engine troubles remained at sea awaiting help. He threw a bottle containing a note which stated that help will come. This made the crew of the barque very happy, and kerchiefs wave the air and other expressions of joy filled the vessel. The families of the crew were very happy to learn of their safety.

The Government tug "Aruba" was then despatched to the spot of the "Viking" and toed it home arriving at 9 p.m. on Sunday.

The families of the crew of the "Viking" desire to extend their thanks to Mr. Oppenhuizen who was always available to help those in need. This is not the first time that this gentleman has done a good deed. It has been happening for many years now.

K.L.M. orders new Douglas Cargo Plane

Lifter to carry 30,000 lbs.

NEW YORK, Feb.: 3 – Dr. Albert Plesman, president of K.L.M. Royal Dutch Airlines and Donald W. Douglas, president of Douglas Aircraft Company, jointly announced the purchase of the Douglas DC-6A Liftmaster, all cargo model of the DC 6 series of five mile a minute transport planes.

This order makes K.L.M. Royal Dutch Airlines the first European carrier to select the Douglas DC-6A Liftmaster for use in its international cargo service.

The liftmaster to be delivered to K.L.M. will carry payloads up to 30,000 pounds in service across the North Atlantic and actually has the capacity of two normal European boxcars. The wing span of 117 feet 6 inches and overall height of 28 feet 5 inches is identical to the basic DC-6. Its fuselage length of 105 feet 7 inches is five feet longer than standard passenger models giving the DC-6A 5000 cubic feet of cargo space.

In selecting the DC-6A, K.L.M. maintains its unique record of having ordered every model of commercial transport produced by Douglas since the prototype DC-1 — DC-2 — DC-3 — DC-4 - DC-5 z DC-6A, and DC-6B aircraft.

Bula Waya

N. A. Folk Dance.

The play "Bula Waya", with its many important sidelights, showing the folk dances and other important events in the history of Netherlands Antilles, was perfolmed by local artistes at the Sociedad Bolivariana on Saturday and Sunday last.

The "Bula Waya", a folk tune, was brought to the stage to encourage tourists to come here to see some of the ancient customs of the people and also to take part.

Caito Boom was most amusing in his role as a typical American who thrilled the audience from beginning to end. He first began his part by telling the audience what one can expect in these N.A. Islands. One would crack with laughter to hear his tune in the various stages of the play. He wounded up not only enjoying the folk dances but actually taking part.

The scene which brought much applause was that of the Zumbi or Ghost dance. Encores filled the hall as the curtains were drawn. On the whole the play was something to speak about and no doubt those who have seen it would not mind going another time, because it is a rare treat to this Island, though in reality it is happening in Curacao and the other neighbouring Islands and it has just began to come to light here.

BEAUTIES PARADE

Also an interesting show on the programme "was the beauties on parade." The six girls of Aruba who have entered for the final contest in Curacao on February 9th. The girls showed real beauty and their dress added colour to their appearance.

Do not catch that Sniffle

You probably don't need to be told, but this time of the year the sniffle goes around, and already it seems as if everybody is doing it. Sometimes this cold is called by old names at other times by new ones; a cold by any name can be uncomfortable, a nuisance and too often dangerous to be funny. The old names ran to sore throat, quinsey sore throat, cold in the head, bronchitis, tonsillitis etc. Then flu becomes popular and had its refinement of intestinal flu.

No matter what the name, it's some form of a cold in its various stages, none of them pleasant in the least. Regardless of name also, if the original sniffles and sneezes are not given the proper attention, something worse develops more than attention is needed occasionally because the pesky ailment keeps right on developing in spite of hot lemonade when you go to bed and even if you stay in bed. They say colds practically float around in the air waiting to be picked up; it's more likely that you're more to blame by what you do than the air that gets so much of the blame.

Half the time you can't put your finger on the weather conditions, especially at this time of the year, when the rainfall is so uncertain. Exposure to this, causes your cold to start on it's way.

The doctor will tell you what to do, prescribe for you, come and see you if you're so miserable that you cannot get out of the house. You can rest assured that he will be better pleased if you can stay well because as a rule doctors have other more serious ailments and they appreciate good health in others more than they do illness.

Aruba wins Trophies from Curacao

Bronze Cup Presented By Curacao Team

On Saturday and Sunday afternoons last, a large gathering of sport fans crowded the Lago Sport Park, where they witnessed two very interesting baseball games between the Aruba All Star Team and the Curacao All Star and Lago Baseball team and the Curacao All Star respectively. The Curaçao team was defeated by hoth Aruba teams.

Both games were keenly contested, and Aruba owes much of it's credit to the excellent pitching of Hoftyzr. At the end of the first game on Saturday between Aruba All Star and Curacao AllStar, Aruba had two runs up while Curacao had one. Both teams had four hits alike. At the end of the second game between Lago Baseball team and Curaaco All Star, Aruba had eights runs and five hits while Curacao got one run and two hits.

The Curacao team took their defeat in good grace and acted like real sportsmen, so said Mr. Robert Martin - President of the Lago Baseball team at the conclusion of the tournament on Sunday evening. Continuing he declared that the present record in Baseball on the Island has broken all other and created history. They did not think of inviting Curaçao in the past because it was believed that they were not up to he mark. Hearing of the records that Curacao made recently, they were prompted to invite them across to which they willingly agreed. Continuing he declared that Curaçao put up a good fight, but Aruba having the better team, they could not have done better. Curacao lost both games, but they were not disgraced, he observed and admired the friendly spirit in which the game was played.

He next introduced Mr. J. M. Whitley, of the Lago Oil and Transport, who after thanking the teams for their fine co-operation during the two days play, remarked that Baseball on the Island had shown much form than it was ten years ago. He sill was not satisfied it was up to the mark and wished them continued success in the future.

Mr. Whitley afterwards presented the two cups (trophies) to the captain of the successful teams, Juan Perez. Perez who thought that Curaçao should not return home without something decided to give the captain of the Curacao team, T. Wilson one of the cups, so that they may remember Aruba. Capt. Wilson thanked the Aruban team for the fine time they had on the Island and at the same time extended an invitation to the sport fans here to visit them sometime to play a few games.

Mr. Rozario, Representative of Curaçao's delegation was then called upon to speak. He thanked all those who took part in the games for their fine co-operation and the many friends who made their stay on the Island such a happy one. He then presented a beautiful bronze cup bearing a statue to Captain Peréz on the oeassion of their succes and congratulated them. Capt. Perez then thanked him for all the kind things said and declared that it would be a pleasure to meet them again in another tournament.

FIRE AT LAGO

On Saturday afternoon last at 3 p.m. a fire broke out at the home of Mr. H. Carty, son in law of Lago's General Manager, Mr. O. Mingus, in the Lago Colony. It is understood that the fire occurred when a kerosene stove burst and resulted in Carty's house being burnt flat while another house at the side of his was burnt halfway before the fire engines got control of the fire.

WANTED

RELIABLE BOYS to sell Daily Newspaper in San Nicolas.

Application can be made at Esquire Store, Main Street.

Onze Abonnementenrace

DUIZEND GULDEN VOOR U!

Dat zal U niet elke dag gebeuren! Duizend guldens worden U zo maar in de schoot geworpen! Wat U daarvoor hebt te doen? Heel weinig: zorgt U ervoor, dat U nieuwe abonné's voor het dagblad De Arubaanse Courant krijgt — that's all!

Op het kantoor van De Arubaanse Courant, Nassaustraat 97 (boven Schoenhandel Hartog) te Oranjestad en bij de agente, "Esquire" in de Hoofdstraat te San Nicolas, zijn van NU af aan wedstrijdformulieren verkrijgbaar, geheel gratis. U laat het formulier tekenen door de nieuwe abonné en neemt het abonnementsgeld voor de maand Februari (twee gulden en vijftig cent) in ontvangst. Het onderste deel van het formulier geeft U — voorzien van Uw naam en handtekening — af aan de nieuwe abonné, U zegt „Dank U wel!" en levert het formulier en (de rijksdaalder in op het kantoor van De Arubaanse Courant, dat elke dag geopend is van acht tot twaalf uur en van half twee tot zes.

Maar nu die duizend gulden, nietwaar? Die zijn voor U als U erin slaagt de meeste ingevulde formulieren in te leveren tot eind Februari. Mocht onverhoopt die chèque van duizend Antilliaanse guldens aan Uw neus voorbij gaan, dan hebt U de kans een van onderstaande prijzen te winnen, welke welwillend door onze adverteerders voor deze bijzondere Abonnementen-Race zijn afgestaan:

N.V. Elmar	een electrisch strijkijzer
E. F. Debrot N.V.	een carton Amstelbier
E. & G. Martijn Ltd. . . .	een carton Patzenhofer bier
E. & G. Martijn Ltd. . . .	nog een carton "Patz"
Fa. Spritzer & Fuhrmann .	een dozijn Gero-theelepels of Gero-taartvorkjes, naar keuze
Nic. Habibe Jr.	een kist S en W perenjulee
Nemo Import en Export Co. .	een 10-inch R.C.A. gramofoonplaat, titel naar keuze van de winner
Kusters Trading Company .	een Ansco Camera
Botica Oduber	een fles Eau de Cologne 4711
Winkel's Handel Mij. . . .	een kist National Premium bier
Oranjestad Agencies . . .	een Gevaert box, 6 x 9
Mario S. Arends N.V. . .	een twee-liter fles Hulstkamp jenever
Rainbo Bakery	een taart
Ch. H. Raghunath	een heren- of dames-polshorloge
Aruba Boekhandel	vijftig boekwerken
La Venezolana	een heren overhemd
Viana Auto Supply and Trading Comp.	een Eversharp scheerapparaat;

A.N.W.B., Afd. Aruba: het boekwerk „Touring Europe"

terwijl nog prijzen werden toegezegd door:
Wimco West Indian Mercantile Comp., Aruba Trading Comp. en de K.L.M.

SHOW „BULA WAYA"

Antillen moeten hun folklore in ere houden

Waarom gaat men niet met de show naar Nederland?

Degenen, die het initiatief hebben gegeven tot de opvoering van de show „Bula Waya" (zie ook ons blad van gisteren), hebben het Antilliaanse volk een belangrijke les gegeven: vergeet Uw eigen folklore niet, neem kennis van de culturele waarden van een vroeger tijdsgewricht, bindt die oude waarden aan Uw hart en vertroetel haar.

Wij vernamen Zaterdagavond, dat het in de bedoeling ligt om regelmatig - doch minstens eens per jaar - oude folkloristische kunst ten tonele te voeren. Uitstekend! Ook hoorden wij toen, dat er plannen worden beraamd om „Bula Waya" niet alleen in San Juan te tonen, maar te zijner tijd ook in Nederland. Dat is een voortreffelijke gedachte; regelmatig komen er kunstenaars uit Nederland, laat men nu de rollen eens omkeren en met steun van de Sticusa een aantal Antilliaanse artisten naar het lage landje bij de Noordzee sturen. Wij zijn er zeker van, dat de „Bula Waya"-mensen niet alleen met open armen zullen worden ontvangen, maar bovendien een succesvolle tournee kunnen ondernemen.

Vervolgen wij nu het verslag van gisteren. Het zou te ver voeren om alle medewerkers te noemen. We moeten ons uiteraard bepalen en halen derhalve de grootste gangmakers voor het voetlicht. Daar zijn dan eerst de heren Philip J. Evertsz en Jan Marent, die de algehele leiding op zich hebben genomen en zich daarvan — althans voor zover wij op Aruba zagen — uitstekend hebben gekweten. Met de organisatie op Aruba was belast de heer Ernst Bartels, die eveneens alle eer toekomt voor zijn harde werken; er kwam wat voor kijken voordat de zaak „rolde"!

Regisseurs zijn de heren Jan Marent en Moy Galante, die beide nauwelijks introductie bij onze lezers behoeven; zij hebben zulke goede uitvoeringen (laatstgenoemde vooral met zijn groep „Magnolia") op hun naam staan, dat we er niet aan twijfelen of de leiding achter de schermen was dik in orde. Deze heren werden op zeer verdienstelijke wijze geassisteerd door de heer Douwe Nieuwenhuis, die een werkzaam aandeel in de totstandkoming van de show heeft gehad, evenals trouwens de heer Padu Lampe, die de muzikale leiding goed was toevertrouwd.

De dansen waren ingestudeerd door de heren J. Schmidt A. Boelijn en J Marent; de voorbereiding hiertoe is een heel werk geweest als men bedenkt, dat met verschillende oude bewoonsters van Curacao overleg moest worden gepleegd over de juiste uitvoering van de folkloristische dansen. Gedurende twee en een halve maand werd bijna elk avond door de dansgroepen gerepeteerd!

De bijzonder geslaagde decors waren ontworpen door de heer Nieuwenhuis en vervaardigd door de heer A. A. de Maayer van de lijstenfabriek „Cupro". De smaakvolle costuums waren van mevr. L. Moen. Inspecienten waren de hardwerkende heren James Leander en Edwin Jansen, de verlichting was in handen van de vakman Tjon-A-Tjoe, mevr. M. Jonkhout-Lopez was souffleuse en de heer A. H. Willemse voerde de grime uit.

De artisten noemden wij gisteren reeds ten dele: Calto Boom (oergeestig en daardoor uitermate geschikt voor zijn rol), Irena Mathilda (het slagvaardige pindavrouwtje) en dan waren daar verder Imelda dos Santos. het lenigste meisjes van de groep (blijkens het heupwiegende dansen) en de voortreffelijke zanger Alejandro Frans (van de bekende conjunto „Estrellas del Caribe"). Zij allen vormen, met zovele andederen, een groep waarmede de Antillen in Augustus in Porto Rico zeker eer zullen inleggen.

We maakten nog geen melding van het bijzondere intermezzo van Zaterdagavond: de voorstelling van de schoonheidskoninginnen. De heer Bartels introduceerde respectievelijk de jongedames Yvonne Kemmink (Palm Beach Club), Delia Coronel (Aruba Country Club), Elivia Peasch (San Nicolas), Petra Winterdaal (Social Club van Santa Cruz) en Irene Boom (O'stad). Deze lieftallige koninginnetjes zullen Zaterdag as. naar Curacao tijgen om daar op Chobolobo mede te dingen naar de titel „Schoonheidskoningin Nederlandse Antillen 1952". Wij wensen de jongedames veel succes toe; moge een hunner „gekroond" naar Aruba kunnen terugkeren en van hier naar Havana kunnen worden uitgezonden!

We willen niet nalaten te vermelden, dat de Arubaanse meiskes werden „gecoached" door de dames C. v. d. Linden, Irma Eman, D. Lampe, Van Glabbeek en I. de Veer, waarvan laatstgenoemde zelfs de avondjapon van haar „pupil" heeft ontworpen. De dames hebben goed werk verricht en hun komt daarvoor zeker een pluim toe van ons volk, dat graag zal zien, dat het 'n Arubaans meisje wordt, dat de eer van uitzending naar Cuba zal genieten.

Besluiten we dit verslag met een eervolle vermelding. Deze is bestemd voor een „niet-officiële" medewerker aan de show; het is de heer H. A. Kemmink, die ook thans weer in Bolivariana de onmisbare bleek en hielp waar en wanneer hij kon.

ONZE BIBLIOTHEEK

De bibliothecaris van Aruba schrijft ons:

De animo om boeken te lezen, blijft groeien. In Januari 1951 werden 1425 boeken uitgeleend, een aantal dat thans verdubbeld is: vorige maand gingen 2835 boeken de deur uit. En de smaak voor het betere boek beweegt zich mede in goede richting: werken over litteratuur en wetenschap gingen er verleden jaar Januari 104 uit, dit jaar 273.

Het Nederlandse boek blijft onomstreden bovenaan staan. Van de 2835 boeken die uitgingen, waren er 2180 in het Nederlands, 326 in het Engels en 97 in het Spaans. Wat dit laatste betreft, valt een toeneming te constateren, wanneer men naast dit cijfer een ander stelt: in het hele vorige jaar gingen samen 382 Spaanse boeken uit, nu in een maand al bijna honderd. Duits blijft een taal, die bijna niet gelezen wordt; practisch zijn er maar een paar leden die van de Duitse en trouwens ook de Franse afdeling gebruik maken. Kwamen er maar meer goede boeken, kloeke werken, uit in het Papiament! Aan de toonbank weten wij, dat daar wel vraag naar zou zijn, met name in de leeftijdsklassen boven de 35. Daar beneden leest men liefst in het Nederlands, een begrijpelijk feit, omdat het onderwijs in die taal gegeven wordt.

Leeszaal trekt meer en meer

Een leeszaal is natuurlijk iets, dat er op de duur pas inkomt. Vorig jaar hebben 1833 mensen 'n tijd in die zaal doorgebracht. Nu. in Januari, al weer 188, een behoorlijk aantal dus. De grote encyclopaedieën in het Nederlands, Spaans en Engels staan daar. Er zijn Chemical Encyclopaedias, Technica. Encyclopaedias, Honden-encyclopaedieën, adres- en telefoonboeken voor de Antillen en Nederland, Handels-adresboeken, scheepsadresboeken, 135 tijdschriften en 5 dagbladen per luchtpost uit Caracas, Amsterdam en New York. Vooral de damestijdschriften blijken veel te trekken. Vorig jaar is het enkele malen gebeurd dat bezoekers oude jaargangen van plaatselijke bladen wilden raadplegen. Die waren er toen niet. Maatregelen zijn genomen om op korte termijn daarin te voorzien, zodat de Beurs, Amigoe en Arubaanse Courant van enkele jaren terug op de Bibliotheek aanwezig zijn.

INGEZONDEN

HEETHOOFDIG BESTUUR?

(Buiten verantwoordelijkheid van de Redactie)

Mijnheer de Redacteur,

Ik ben ervan overtuigd, dat verscheidene trouwe lezers van Uw dagblad het met mij eens zijn, dat het Bestuur van ons eiland verkeerd heeft gehandeld met de Doorman, het Vlaggeschip van de Koninklijke Nederlandse Marine. Ik ben heel blij, dat U niet alleen de ene zijde van het conflict tussen ons Bestuur en de Commandant van de Doorman hebt laten zien, maar ook de andere. In Uw krant van Maandag hebt U niet geschroomd om de WAARHEID aan het volk te tonen, U hebt ook de Commandant Koudijs het woord verleend, en daar ben ik U erg dankbaar voor.

Nu weten wij precies hoe de vork in de steel zit. Eerst ging het Bestuur van het Eiland ermee accoord, dat het bezoekende schip buiten de haven bleef, getuige de uitnodiging van de Gezaghebber voor de instuif (gedateerd 30 Januari 1952) en een paar dagen later moest er plotseling een telegram naar de Gouverneur: laat de boot maar wegblijven! Ik vraag me nu af waardoor het Bestuur zo gauw van koers veranderde.

U zult zeker wel van meer kanten over uw verslagen zijn opgebeld of geschreven, nietwaar? Welnu, laten wij dan gezamenlijk trachten de Doorman toch naar Aruba te krijgen. Ik ben het met U eens: er kan nog een fout worden hersteld. Volgens mij zelfs een kapitale fout!

Hoogachtend,
F. W. CROES.

REMITIDO

ATENCION AUTORIDADNAN

Nos ta informá eu Señor Manuel Viana ta bai pone un linea di Taxi di Fls. 0.50 den concession di Lago. Awor nos, ke puntra e empleadonan di Lago cu a traha henter siman den concession, nan keda ei den na weekend tamben, of nan lo deseé di sali pafo pa distraicion? Den e caso aki Shon Viana su Taxi nan lo traha pafo, kitando vida di e otro nan también cu tin derecho dn biba. Viana tin dos negoshi caba, Pepsi Cola Plant, Garage, Chicken Farm, Imprenta, hasta negosji na Curacao, etc. hasta cuando y donde Sr. Viana tin cu bai?

E mejor cos ta cu Sr. Viana ta bende Autos y awor e ke competie eu e compradornan, esta eu nan no por paga nan euota y door die esaki nan ta perde nan auto. Bunita idea. Conta na dede e cantidad di Arubanos eu ta traha cu Viana den su negosji, for di e total aki lo bo por saca e gran consecuencia, mientras e ta gozando di tur previlegio cu ta y por existi na Aruba, mas cu un Arubano. Mejor nos bira Portugues asina nos lo tin mas preferencia, vergunning ta worde negé na un Arubano, mientras dos vergunning a worde duná na dos portugues, dushi proteccion. Nos ta spera cu nos Excelencia Gobernador lo tuma bon nota di esaki (prome cu e bira peor) y duna nos nos proteccion cu nos ta merece. Gracias antemano,

Un Chauffeur cu mester biba.

Mariniers wonnen Zondagmiddag het Doorman-Tournooi

Twintig jaren Aruba Jrs.

Zondagmiddag vond op het R. C.A.-terrein de finale plaats tussen de Mariniers en de Politie. Deze door Loefstok geleide wedstrijd had een sportief verloop. De eerste helft speelden de Mariniers met de vrij sterke wind tegen en daar de Politie een snel offensief inzette werden de mannen van het Savoneta-kamp in het defensief gedwongen. Na ongeveer 8 minuten laat de Marinekeeper een allesbehalve moeilijke bal tussen zijn benen door in het doel glippen, terwijl hij na ongeveer 18 minuten spelen een boogbal over zijn hoofd in het doel laat verdwijnen. 2—0 voor de politie. Hierna werken de Mariniers zich los en ondernemen zij enige aanvallen op het Politiedoel. Bij een dezer aanvallen wordt de stand op 2—1 gebracht waarmede de rust ingaat.

In de tweede helft, als de Mariniers met de wind in de rug spelen heeft de Politie aanvankelijk niet veel in te brengen. Ofschoon de mannen van de sterke arm met man en macht verdediger kan niet worden voorkomen da reeds binnen 6 minuten de stand op gelijke voet werd gebracht. De Marine blijft aanvallen en het Politie-elftal is ingesloten. Het wordt door een snelle pas van Franken 3—2, even later gevolgd door een hard schot van de Mariniers linksbinnen, dat door de politiedoelman nog even aangeraakt, en dan verdwijnt het leer langs de paal in het doel 4—2. Hierna werken de Politiemannen zich wat los en ondernemen zij enige aanvallen op de Mariniersveste. Er is geen doorkomen aan en als even later de kleine Franken de stand op 5—2 heeft gebracht is de politie een verslagen elftal. De rest van de tijd brengt geen verandering in de stand en zo hebben de Mariniers het tournooi gewonnen. Proficiat mannen van het Savoneta Kamp!

Dominicuscollege en de Douane delen de punten

Voor de veteranencompetitie was deze week in verband met het Doorman - tournooi slechts een wedstrijd vastgesteld en wel tussen het Dominicuscollege en de Douane. Het Dominicuscollege speelde met 10 man terwijl de Douane met een volle ploeg verscheen. De eerste helft speelt de Douane sterker dan de mannen van het College. Dit overwicht levert de Douane voor de rust een 2—0 voorsprong op. Na de rust gaat het Dominicuscollege feller spelen. Het duurt niet lang of de stand is 2—1 terwijl even later een vanwege hands toegekend strafschop door het College wordt ingeschoten 2—2. Kort voor het einde verdwijnt de bal voor de derde maal in het Douane doel doch de scheidsrechter heeft buitenspel geconstateerd en keurt dit doelpunt af. Het einde komt dan met een gelijkspel 2—2 hetgeen de verhouding goed weergeeft.

Bij Aruba Juniores 20-jarig bestaan.

Gistermorgen werd in de R.K. Kerk te Oranjestad een Heilige Mis opgedragen voor de Arubaanse Sportvereniging Aruba Juniores

SPORT

door
DE TUKKER

vanwege haar 20ste verjaardag. In de Kerk waren onder anderen aanwezig de heer Kerstens secretaris van de Eilandsraad namens de heer Gezaghebber; Bestuursleden van de Aruba Voetbalbond, R.C.A. en enige andere verenigingen. Deze Heilige Mis werd opgedragen door Pastoor Burgemeester, bijgestaan door de Paters Fick en Hulgen. Voor deze gebeurtenis prijkte de Aruba Juniores clubvlag tussen de pilaren in de Kerk.

De Pastoor wees op het grote belang van de Sport, op de samenwerking met andere verenigingen welke door de sportbeoefening wordt bevorderd, op het vormen van het karakter en op de gezondheid welke de sport aan ons lichaam brengt. Het is daarom zo goed dat in de Sport ook aan de goede God gedacht wordt.

Na de Kerkelijke plechtigheid vond in de Club der vereniging een gezellig samenzijn onder de leden plaats. Na de kerkdienst maakten velen van de gelegenheid gebruik de Voorzitter van de Aruba Juniores Jos Maduro te feliciteren. Vanaf deze plaats wensen wij de Aruba Juniores veel geluk en voorspoed toe en hopen dat deze vereniging nogmaals minstens 20 jaren aan de lichamelijke opvoeding van onze jeugd zal mogen helpen.